



**Dekret**

**Decreto**

der Abteilungsdirektorin  
des Abteilungsdirektors

della Direttrice di Ripartizione  
del Direttore di Ripartizione

Nr.

N.

10848/2021

4.1 Amt für Personalaufnahme - Ufficio assunzioni personale

**Betreff:**

Genehmigung der endgültigen  
Rangordnung für die befristete Aufnahme  
von Lehrpersonal an den Musikschulen des  
Landes – Schuljahr 2021/2022

**Oggetto:**

Approvazione della graduatoria definitiva  
per l'assunzione a tempo determinato di  
personale insegnante delle scuole di  
musica della Provincia – anno scolastico  
2021/2022

Der Art. 9 des Landesgesetzes vom 19. Mai 2015, Nr. 6 sieht die verschiedenen Möglichkeiten für die Aufnahme in den Landesdienst vor und das Dekret des Landeshauptmanns vom 2. September 2013, Nr. 22 (Durchführungsverordnung über die Aufnahme in den Landesdienst) bestimmt die diesbezüglichen Regeln.

Mit Beschluss der L.R. vom 11.3.2014, Nr. 286, abgeändert mit den Beschlüssen Nr. 130 vom 3.2.2015, Nr. 1366 vom 6.12.2016, Nr. 143 vom 16.2.2018, Nr. 36 vom 29.1.2019, Nr. 184 vom 17.03.2020 ist die Regelung der befristeten Aufnahme des Lehrpersonals an den Musikschulen des Landes genehmigt worden.

Mit Beschluss der L.R. vom 02.3.2021, Nr. 186 wurde der Fälligkeitstermin für die Abgabe der Gesuche für die Eintragung in die Rangordnung, welche in den jeweiligen Regelungen der befristeten Aufnahme des Lehrpersonals an den Berufsschulen und Musikschulen des Landes, der „Mitarbeiter und Mitarbeiterin für Integration von Kindern und Schülern mit Behinderung“ sowie der Sozialpädagoginnen und Sozialpädagogen vorgesehen sind, für das laufende Jahr 2021 vom 28. Februar auf den 31. März 2021, innerhalb 12:00 Uhr verlegt.

Nur die zugelassenen Bewerber sind in der Rangordnung eingetragen. Die nicht Zugelassenen scheinen nicht in der Rangordnung auf.

Unter Berücksichtigung der Einsprüche, die von den einzelnen Bewerbern gegen die vorläufige Rangordnung erhoben wurden, wird die Rangordnung vom Amt für Personalaufnahme ausgearbeitet und vom Direktor der Personalabteilung genehmigt.

Dies vorausgeschickt,

v e r f ü g t

DER ABTEILUNGSDIREKTOR

1. Mit diesem Dekret ist die endgültige Rangordnung, nach der für das Schuljahr 2021-2022 die Lehraufträge an den Musikschulen des Landes vergeben werden, genehmigt.

L'articolo 9 della legge provinciale 19 maggio 2015, n. 6, prevede le diverse modalità di accesso all'impiego provinciale ed il decreto del presidente della provincia 2 settembre 2013, n. 22 (regolamento di esecuzione sull'impiego provinciale) stabilisce la relativa disciplina in merito.

Con delibera della G.P. 11.3.2014, n. 286, modificata con le delibere n. 130 del 3.2.2015, n. 1366 del 6.12.2016, n. 143 del 16.2.2018 n. 36 del 29.1.2019, n. 184 del 17.3.2020 è stata approvata la disciplina per l'assunzione a tempo determinato del personale insegnante delle scuole di musica della Provincia.

Con delibera della G.P. n. 186 del 2.3.2021 il termine di scadenza per la consegna delle domande di inserimento in graduatoria previsto nelle rispettive discipline dell'assunzione a tempo determinato del personale insegnante delle scuole professionali e delle scuole di musica della Provincia, dei "collaboratori e delle collaboratrici all'integrazione di bambini ed alunni in situazione di handicap" comprese le educatrici e gli educatori professionali e nelle rispettive delibere citate nelle premesse per l'anno in corso 2021 è stato spostato del 28 febbraio al giorno 31 marzo 2021, entro le ore 12.00.

Solo gli aspiranti ammessi in graduatoria vi sono inseriti. Quelli non ammessi non appaiono in graduatoria.

Tenuto conto dei ricorsi in opposizione presentati dai singoli candidati contro la graduatoria provvisoria, la graduatoria è stata elaborata dall' Ufficio assunzioni personale ed è approvata dal direttore della Ripartizione Personale.

Ciò premesso

IL DIRETTORE DI RIPARTIZIONE

d e c r e t a

1. È approvata la graduatoria provvisoria riguardante il conferimento degli incarichi d'insegnamento presso le scuole di musica della Provincia per l'anno scolastico 2021-2022.

2. Die vorgenannte Rangordnung ist am 15.6.2021 auf der Homepage und an den Anschlagtafeln der Personalabteilung und der betroffenen Landesmusikschuldirektionen veröffentlicht. Die originale Rangordnung wird im Amt für Personalaufnahme aufbewahrt.
3. Die Stellenwahl erfolgt für die Schulen in deutscher und ladinischer Unterrichtssprache, sowie jener mit italienischer Unterrichtssprache in der Zeit vom 2. bis 6. August 2021.
4. Gegen diese Verwaltungsmaßnahme kann im Sinne von Artikel 9 des Landesgesetzes vom 22. Oktober 1993, Nr. 17, Aufsichtsbeschwerde bei der Südtiroler Landesregierung eingebracht werden. Die Beschwerde ist innerhalb der Ausschlussfrist von 45 Tagen ab dem Tag der Zustellung oder der Mitteilung im Verwaltungsweg einzubringen. Die Beschwerde kann bei der Abteilung Personal der Autonomen Provinz Bozen in 39100 Bozen, Rittner Straße 13, direkt eingebracht, dieser zugestellt oder durch eingeschriebenen Brief mit Rückschein oder über die zertifizierte elektronische Post übermittelt werden. Wird die Beschwerde per Post übermittelt, gilt der Aufgabetag als Tag der Einbringung. Zur Einhaltung der Frist gilt das Datum des Postaufgabestempels, wenn die Beschwerde per Post übermittelt wird oder das Datum der Empfangsbestätigung der Mitteilung, wenn die Beschwerde über die zertifizierte elektronische Post übermittelt wird. Gegen diese Verwaltungsmaßnahme kann innerhalb von 60 Tagen auch Rekurs vor dem Verwaltungsgericht Bozen eingebracht werden.
2. La precitata graduatoria è pubblicata il 15.6.2021 sulla homepage e agli albi della Ripartizione Personale e dei rispettivi Istituti per l'educazione musicale. Tale graduatoria è depositata in originale presso l'Ufficio assunzioni personale.
3. Si procederà alla scelta dei posti per le scuole in lingua tedesca e ladina e per quelle in lingua italiana nel periodo dal 2 al 6 agosto 2021.
4. Contro il presente provvedimento amministrativo è ammesso ricorso gerarchico alla Giunta provinciale ai sensi dell'articolo 9 della legge provinciale 22 ottobre 1993, n. 17. Il ricorso va proposto, a pena di decadenza, nel termine di 45 giorni dalla data della notificazione o della comunicazione in via amministrativa. Il ricorso va presentato alla Ripartizione Personale della Provincia autonoma di Bolzano in 39100 Bolzano, Via Renon n. 13, direttamente o mediante notificazione, per lettera raccomandata con avviso di ricevimento o posta elettronica certificata. Per il rispetto del termine fanno fede la data del timbro postale di spedizione quando il ricorso è inviato a mezzo posta e la data della ricevuta di consegna del messaggio, quando il ricorso è presentato tramite posta elettronica certificata. Avverso il presente provvedimento amministrativo può essere presentato anche ricorso al TAR di Bolzano entro 60 giorni.

Abteilungsdirektor / Direttore di ripartizione  
Albrecht Matzneller  
(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet / sottoscritto con firma digitale)



Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr. 17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993 sulla responsabilità tecnica, amministrativa e contabile

Der Amtsdirektor Il Direttore d'Ufficio	PACCHIANI MAURIZIO	15/06/2021
Der Abteilungsdirektor Il Direttore di Ripartizione	MATZNELLER ALBRECHT	15/06/2021

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 83 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

*nome e cognome: Maurizio Pacchiani  
codice fiscale: TINIT-PCCMRZ62H27A952J  
certification authority: InfoCert Firma Qualificata 2  
numeri di serie: 9114777  
data scadenza certificato: 09/08/2021 00.00.00*

Am 15/06/2021 erstellte Ausfertigung

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 83 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

*nome e cognome: Albrecht Matzneller  
codice fiscale: TINIT-MTZLRC69P24A952U  
certification authority: InfoCert Firma Qualificata 2  
numeri di serie: 9694243  
data scadenza certificato: 28/09/2021 00.00.00*

Copia prodotta in data 15/06/2021

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

15/06/2021

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma